

درس پنجم

سوره ابراهیم و حجر



آزمون تستی قرآن هفتم درس پنجم: سوره ابراهیم و حجر

۱- در ترجمه عبارت قرآنی زیر کدام کلمه، صحیح ترجمه نشده است؟

« إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ » : « قطعاً افراد باتقوا در بهشت و چشمه سار ها هستند. »

- الف) عُيُونٍ ب) اِنَّ ج) الْمُتَّقِينَ د) جَنَّاتٍ

۲- معنی کلمات داخل پرانتز «إِلَّا، ذُرِّيَّةٌ، إِلَى، مِلَّةٌ» به ترتیب در کدام گزینه آمده است؟

الف) مگر، فرزندان، به سوی، دین

ب) به سوی، گروه، مگر، آیین

ج) معبود، نسل، بر، دین

د) مگر، فرزند، به سوی، آیین

۳- ترجمه صحیح « رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ » کدام گزینه است؟

الف) پروردگارا! بیامرز مرا و پدر و مادرم را در روز حساب.

ب) پروردگارا! بیامرز مرا و پدر و مادرم را روزی که برپا می شود حساب (روز قیامت).

ج) پروردگارا! بیامرز مرا و پدر و مادرم را در روزی که قیامت است.

د) پروردگارا! بیامرز او را و پدر و مادرم را در روزی که قیامت است.

۴- « إِنَّ رَبِّي لَسَمِيعُ الدُّعَاءِ » یعنی:

الف) همانا پروردگارت شنوای دعای من است.

ب) همانا پروردگام شنونده ی دعایم است.

ج) همانا پروردگار آنهاشنونده ی دعا ها است.

د) همانا پروردگارش شنونده ی دعا یش است.

۵- معادل فارسی این واژه ها به ترتیب کدام گزینه است؟ «جَنَاتٍ، مُتَّقِينَ، أَلِيمٌ»

الف) بهشت ها، پرهیزگاری، دردناک

ب) بهشت ها، افراد باتقوا، دردناک

ج) بهشت، افراد باتقوا، دردناک

د) بهشت ها، شنوا، دردناک

۶- ترجمه صحیح «مُقِيمِ الصَّلَاةِ» کدام گزینه است؟

الف) برپا کننده نماز

ب) شنوای دعا

ج) فرزندان نماز

د) بیامرز پدر و مادرم را

۷- معنی کدام یک از واژه های زیر **نادرست** است؟

الف) وَيْلٌ: وای بر

ب) حَمْدٌ: روز

پاسخ تشریحی آزمون تستی درس پنجم: سوره ابراهیم و حجر

۱- گزینه «د» ص ۵۴

الف: عُیون: چشمه سارها، درست ترجمه شده است.

ب: إِنَّ: قطعاً، درست ترجمه شده است.

ج: مُتَّقِينَ: افراد با تقوا، درست ترجمه شده است.

د: جَنَات: بهشت، نادرست ترجمه شده است، معنی «جنات»: بهشت ها است.

۲- گزینه «د» ص ۵۰

الف: مگر، فرزندان، به سوی، دین نادرست، معنی «ذُرِّیة»: فرزند است.

ب: به سوی، گروه، مگر، آیین. نادرست، معنی «الا»: مگر، «ذُرِّیة»: فرزند، «الی»: به سوی

ج: معبود، نسل، بر، دین. نادرست، معنی «الا»: مگر، «الی»: به سوی.

د: مگر، فرزند، به سوی، آیین، درست ترجمه شده است.

۳- گزینه «ب» ص ۵۱

الف: پروردگارا! بیامرز مرا و پدر و مادرم را در روز حساب. نادرست، کلمه «یَقَوْمٌ» برپا می شود معنا نشده است.

ب: پروردگارا! بیامرز مرا و پدر و مادرم را در روزی که برپا می شود حساب. درست ترجمه شده است.

ج: پروردگارا! بیامرز مرا و پدر و مادرم را در روزی که قیامت است. نادرست، کلمه «یَقَوْمٌ» برپا می شود معنا نشده است.

د: پروردگارا! بیامرز او را و پدر و مادرم را در روزی که قیامت است. نادرست، کلمه «یَقَوْمٌ» برپا می شود، «لی»: من را معنا نشده است.

۴- گزینه «ب» ص ۵۱

الف: همانا پروردگارت شنوای دعای من است، نادرست معنی «ربی»: پروردگارم

ب: همانا پروردگارم شنوای دعای من است، درست ترجمه شده است.

ج: همانا پروردگار آنها شنوای دعا ها است، نادرست معنی «ربی»: پروردگارم

د: همانا پروردگارش شنوای دعا یش است، نادرست معنی «ربی»: پروردگارم

۵- گزینه «ب» ص ۵۳

الف: بهشت ها، پرهیزگاری، دردناک نادرست، معنی «مُتَّقِينَ»: افراد با تقوا.

ب: بهشت ها، افراد باتقوا، دردناک ، درست ترجمه شده است.

ج: بهشت ،افراد باتقوا، دردناک نادرست ، معنی « جنات»: بهشت ها.

د: بهشت ،شنوا، دردناک نادرست ، معنی « متقین»: افراد باتقوا.

۶-گزینه « الف» ص ۵۰

الف: برپا کننده نماز: درست ترجمه شده است.

ب: شنوای دعا: نادرست معنی «مقیم»: برپا کننده، « الصلاة»: نماز.

ج: فرزندان نماز: نادرست معنی «مقیم»: برپا کننده.

د: بیامرزد پدر و مادرم را: نادرست معنی «مقیم»: برپا کننده، « الصلاة»: نماز..

۷-گزینه «ب» ص ۵۰

الف: وَّیْل: وای بر، درست ترجمه شده است.

ب: حمد: روز، نادرست معنی « حمد»: ستایش.

ج: سَمِیع: شنوا، درست ترجمه شده است.

د: دُرِّیة: نسل، درست ترجمه شده است.

۸- گزینه «ج» ص ۵۳

الف: عذاب دردناک برای شما: نادرست ترجمه شده است. در جمله شما وجود ندارد.

ب: عذاب بزرگ: نادرست، معنی «الیم»: دردناک است.

ج: عذاب دردناک: درست ترجمه شده است.

د: عذاب کم: نادرست، معنی «الیم»: دردناک.

۹-گزینه «د» ص ۵۳

الف) عبادت، چشمه ها، روز: نادرست معنی « عباد»: بندگان است.

ب) بندگان، چشمه ها، روز ها: نادرست معنی « یوم»: روز است.

ج) روز ها، چشمه ها، بندگان: نادرست معنی « عباد»: بندگان، « یوم»: روز است.

د) بندگان، چشمه ها، روز: درست ترجمه شده است.

۱۰- گزینه «الف» برای جمع اسمهای مذکر «ون» یا «یین» و اسمهای مونث «ات» اضافه می کنیم. ص ۵۳

الف) عالمون، ثمرات، مومنات: جمع کلمات درست است.

ب) عالمت، ثمرات، مومنات: نادرست، جمع کلمه «عالم»: عالمون است.

ج) عالمان، ثمرات، مومنون: نادرست، جمع کلمه «عالم»: عالمون، «مومن»: مومنات است.

د) عالمة، ثمرات، مومنون: نادرست، جمع کلمه «عالم»: عالمون است.